

BÜRGERMEISTERAMT

Simonswald



06.02.2015, Nr. 03/2015

AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE SIMONSWALD

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Simonswald, Talstrasse 12, 79263 Simonswald

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Reinhold Scheer

Telefon 07683/9101-0, Telefax 07683/9101-513, e-mail: gemeinde@simonswald.de

Internet: www.simonswald.de

Öffnungszeiten

Rathaus	
Montag bis Freitag	8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag	15:30 – 18:30 Uhr

Selbstverständlich sind nach Absprache auch Termine außerhalb dieser Öffnungszeiten möglich.

Telefonisch sind wir zu erreichen

Montag - Mittwoch	08:00 – 12:00 Uhr	14:00 – 15:30 Uhr
Donnerstag	08:00 – 12:00 Uhr	14:00 – 18:30 Uhr
Freitag	08:00 – 12:00 Uhr	



Das Rathaus ist am Schmutzige Dunschdig ab 12:00 Uhr, am Fasnet-Fridig und Fasnet-Mendig ganztags geschlossen

Öffentliche Gemeinderatssitzung

Die nächste Sitzung des Gemeinderates ist **am Mittwoch, 25. Februar 2015, 19:00 Uhr**, im Bürgersaal Simonswald. Die Tagesordnung wird an beiden Rathäusern angeschlagen und ist auch im Internet unter www.simonswald.de zu finden. Die Niederschrift über die Sitzung wird zirka 3 Wochen nach der Sitzung ebenfalls im Internet eingestellt. Wir bitten um Verständnis, dass es gelegentlich auch mal später sein könnte. Die Sitzung ist öffentlich. Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich dazu eingeladen.

**Nächste Ausgabe des
Amtlichen Mitteilungsblattes
Freitag, 20. Februar 2015**

(Anzeigenannahmeschluss:

Montag, 16. Februar 2015 12:00 Uhr

Rathauswegweiser

Erdgeschoss

Zimmer 01 Tel. 9101-23 Bürgerbüro
Frau Katharina Weis e-mail: k.weis@simonswald.de

Zimmer 02 Tel. 9101-20 Bürgerbüro, Standesamt
Frau Schätzle Rentenangelegenheiten
Beglaubigungen
e-mail: schaetzle@simonswald.de

Zimmer 03 Tel. 9101-22 Hauptamt, Bauverwaltung,
Frau Glockner Ordnungsamt
e-mail: glockner@simonswald.de

Zimmer 04 Tel. 9101-21 Gemeindekasse
Frau Birgit Weis e-mail: weis@simonswald.de

1. Obergeschoss

Zimmer 10 Tel. 9101-10 Sekretariat Bürgermeister
Frau Reitinger Verbrauchsabrechnung
Amtl. Mitteilungsblatt
e-mail: reitinger@simonswald.de

Zimmer 11 Tel. 9101-10 Bürgermeister
Herr Scheer e-mail: scheer@simonswald.de

Dachgeschoss

Zimmer 20 Tel. 9101-30 Steueramt, Personalamt,
Herr Disch Friedhofsverwaltung
e-mail: disch@simonswald.de

Zimmer 21 Tel. 9101-31 Rechnungsamt
Herr Scherzinger e-mail: scherzinger@simonswald.de

Bauhof

Langenmoos Tel. 91 97 10 Herr Seng

Tourist- Information

Tel. 1 94 33 Herr Kehr
e-mail: simonswald@zweiteaerland.de

Amtliche Mitteilungen

Beschlüsse aus der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 28. Januar 2015

Bestätigung der Wahl des Abteilungskommandanten und Stellvertreters der Freiwilligen Feuerwehr Simonswald, Abteilung Obersimonswald

Der Gemeinderat stimmt der Wahl von Herrn Martin Furtwängler, Brandmeister, zum Abteilungskommandanten und von Herrn Andreas Maier, Löschmeister, zum Stellvertretenden Abteilungskommandanten, beide Abteilung Obersimonswald, einstimmig zu.

4. Änderung (Erweiterung) der Abrundungssatzung über die Festlegung der Grenzen für den im Zusammenhang bebauten Ortsteil „Vorderhaslach“

- Behandlung der Stellungnahmen
- Satzungsbeschluss

Der Gemeinderat beschließt einstimmig folgende Beschlüsse:

1. Nach Abwägung der öffentlichen und privaten Belange untereinander und gegeneinander werden die im Zuge der Beteiligungen vorgebrachten Stellungnahmen entsprechend der Anlage zur Sitzungsvorlage behandelt.
2. Die 4. Änderung (Erweiterung) der Abrundungssatzung über die Festlegung der Grenzen für den im Zusammenhang bebauten Ortsteil „Vorderhaslach“ in der Fassung vom 28.01.2015 wird nach § 10 Baugesetzbuch (BauGB) i.V.m. § 4 Gemeindeordnung (GemO) als Satzung beschlossen.

Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit zwei überdachten PKW-Abstellplätzen; Flst.-Nr. 78/0, Gemarkung Haslachsimonswald

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, das Einvernehmen der Gemeinde zu erteilen.

Neubau eines Wohn- und Geschäftshauses mit Carport; Flst.-Nr. 46/10, Gemarkung Obersimonswald

Der Gemeinderat beschließt einstimmig, das Einvernehmen der Gemeinde zu dem o.g. Bauantrag unter Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplanes zu erteilen.

Abschließende Beschlussfassung über den Haushaltsplan mit Haushaltssatzung 2015 nebst Bestandteilen und Anlagen, Finanzplanung für die Jahre 2016 bis 2018 und Stellenplan 2015

Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Haushaltssatzung 2015 mit Haushaltsplan, Stellenplan und Finanzplanung 2016 bis 2018 in der vorliegenden Fassung auf Basis der Beschlussfassung der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 12.01.2015 und der dort gefassten Beschlüsse über die eingegangenen Anträge zum Gemeindehaushalt 2015. Die Steuersätze werden gegenüber der Haushaltssatzung 2014 nicht verändert.

Bildung von Haushaltsresten

Der Gemeinderat stimmt einstimmig der vorgeschlagenen Bildung von vorläufigen Haushaltsresten für das Jahr 2014 zur Übertragung in das Haushaltsjahr 2015 zu.

Annahmen von Spenden

Der Gemeinderat erklärt einstimmig gemäß § 78 Absatz 4 Gemeindeordnung (GemO) die Annahme der aufgeführten Spenden.

Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite www.simonswald.de

Grundsteuer / Gewerbesteuer I. Quartal 2015

Das Steueramt weist darauf hin, dass zum 15.02.2015 die Grundsteuer 1. Quartal und die Gewerbesteuervorauszahlung für das 1. Quartal fällig wird.

- Für die Abbucher, dies zur Information
- Für die Barzahler, bitte unter Angabe des Buchungszeichens die fällige Grundsteuer/Gewerbesteuer bis zum 15.02.2015 überweisen, um unnötige Nebenkosten, wie Mahngebühren und Säumniszuschläge, zu vermeiden.

Bei der Grundsteuer gilt der vorliegende Grundsteuerbescheid so lange, bis eine Änderung eintritt.

Hundesteuer 2015

Dieser Tage werden die Hundesteuerbescheide für das Jahr 2015 den steuerpflichtigen Hundehaltern zugestellt. Die Hundesteuer ist innerhalb eines Monat nach Bekanntgabe des Steuerbescheids zur Zahlung fällig.

Die Steuerpflichtigen werden gebeten, die Hundesteuer mit den ausgewiesenen Beträgen zum Fälligkeitsdatum auf eine der angegebenen Bankverbindungen der Gemeinde zu überweisen, sofern Sie kein SEPA-Basislastschrift-Mandat erteilt haben.

Die Hundesteuermarken sind noch bis zum 31.12.2015 gültig.

Wir möchten wiederum darauf hinweisen, dass jeder, der im Gemeindegebiet einen über 3 Monate alten Hund hält, verpflichtet ist, diesen Hund innerhalb eines Monat nach Beginn der Hundehaltung der Gemeindeverwaltung Simonswald, Steueramt, anzumelden.

Die Anmeldung hat schriftlich zu erfolgen. Das gleiche gilt, wenn ein Hund stirbt oder an eine andere Person veräußert wird.

Anmeldeformulare sind auch im Internet unter www.simonswald.de/Rathaus&Service/e-Bürgerservice/Formulare oder beim Steueramt der Gemeinde Simonswald erhältlich.

Wir bitten um Beachtung, dass jeder Hund, dessen Haltung der Gemeinde Simonswald angezeigt wurde, die entsprechende Hundesteuermarke der Gemeinde Simonswald zu tragen hat. Dies gilt auch für die von der Steuer befreiten Hunde.

Wir bitten um Beachtung des Fälligkeitstermins, der in dem Hundesteuerbescheid angegeben ist.

Ihre Gemeindeverwaltung

Geschwindigkeitskontrolle

Die Stadt Waldkirch hat am Dienstag, 14.01.2014 eine Geschwindigkeitskontrolle im Bereich Jockenhof durchgeführt.

Gemessene Fahrzeuge	231
Beanstandungen	39
Festgestellte Höchstgeschwindigkeit	80 km/h
Beanstandungsquote	16,88 %

Mitarbeitererhebung bei der Gemeindeverwaltung

Nach der letzten Gemeinderatssitzung im Dezember konnten in einer Feierstunde verdiente Mitarbeiter bei der Gemeinde Simonswald geehrt werden. Bürgermeister Reinhold Scheer würdigte die Leistungen der Beschäftigten.



Im Bild von links: Veronika Reitingen, Marlis Fehrenbach, Bürgermeister Reinhold Scheer, Klaudia Jakobowska, Bürgermeister-Stellvertreter Erwin Weis
Foto: Gemeinde

Für 10 Jahre Beschäftigungszeit bei der Gemeinde Simonswald konnte Klaudia Jakobowska mit einer Urkunde ausgezeichnet werden. Frau Jakobowska ist als Reinigungskraft bei der Gemeinde tätig. Für eine Betriebszugehörigkeit von 15 Jahren wurde Marlis Fehrenbach geehrt. Frau Fehrenbach ist im Sekretariat der Grundschule Simonswald beschäftigt. Weitere Ehrungen erhielten Frau Veronika Reitingen und Herr Thomas Weis für jeweils 30 Jahre Beschäftigungszeit. Frau Reitingen ist im Sekretariat des Rathauses, und Herr Weis im Bauhof und Gemeindewald eingesetzt.

Als weitere Ehrung konnte Bürgermeister-Stellvertreter Erwin Weis Bürgermeister Reinhold Scheer für 40 Jahre Dienstzeit im Öffentlichen Dienst ehren. Herr Scheer ist bereits seit Anfang 1993 Bürgermeister der Gemeinde Simonswald und konnte bereits für 25 Jahre Dienstzeit im Öffentlichen Dienst und für 20 Jahre als Bürgermeister öffentlich geehrt werden.

Allen Geehrten wurde eine Dankesurkunde mit einem Präsent der Gemeinde Simonswald übergeben.

Informationen des Landratsamtes

Neue Außenstelle des Landratsamts in der Markgrafenstraße, Emmendingen

Das Landratsamt hat nach dem Brand im Hauptgebäude neue Büroräume in der Markgrafenstraße in Emmendingen angemietet. Die Büros liegen in zwei benachbarten Gebäuden in zentraler Lage mitten in Emmendingen, nur wenige Schritte vom Marktplatz entfernt. In der **Markgrafenstraße 4 bis 6** befinden sich das Amt für Finanzen und die Kreiskasse sowie das Amt für Schule und Bildung. Auch Kreiskämmerer und Dezernent Erhard Schweizer hat dort seinen Sitz. In der **Markgrafenstraße 8** sind die Eingliederungshilfe und die Grundsicherung/Sozialhilfe untergebracht.

Damit sind alle vom Brand im Hauptgebäude betroffenen Ämter in Ausweichbüros untergebracht und wieder arbeitsfähig.

Im **Haus am Festplatz** sind die Büros von Landrat Hanno Hurth, seinem Stellvertreter und Ersten Landesbeamten Hinrich Ohlenroth, der Presse- und Europastelle, des Hauptamtes, des Personalamtes,

der Kreistagsgeschäftsstelle, der Poststelle sowie des Seniorenbüros, des Pflegestützpunktes und der Betreuungsbehörde.

Im **Weinoldschen Haus** sind Sozialdezernentin Dr. Ulrike Kleinknecht-Strähle, der Sozialplaner, die BaFöG-Stelle und die Unterhaltsvorschusskasse untergebracht.

Im **Nebengebäude des Kreiskrankenhauses** (Am Vogelsang 1) hat das Versorgungsamt in der nächsten Zeit seine Büros.

Die bisherigen Telefonnummern und E-Mail-Anschlüsse der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter gelten auch in den Übergangsbüros.

Weitere Informationen zu den Dienststellen des Landratsamtes sind auf der Internetseite unter www.landkreis-emmendingen.de erhältlich.

Müllsäcke an der Kreiskasse erhältlich

Blaue Müllsäcke mit 70 Liter Inhalt sind ab sofort wieder an der Kreiskasse des Landratsamtes in Emmendingen erhältlich. Die Kreiskasse befindet sich bis auf weiteres in der Markgrafenstraße 2-4 in Emmendingen. Mit dem Erwerb dieser Müllsäcke ist die dafür anfallende Gebühr bereits bezahlt. Die Gebühr für einen Müllsack beträgt 4,30 Euro.

Schadstoffmobil: Termine im Februar

Das Schadstoffmobil steht zusätzlich zur kreisweiten Sammlung im Frühjahr und Herbst jeden ersten und dritten Samstag in zwei Gemeinden im Landkreis. Die Termine im Februar: Samstag, 7. Februar 2015 in Elzach (9 bis 11 Uhr auf dem Parkplatz beim Penny-Markt) und Denzlingen (12 bis 14 Uhr beim Parkplatz am Schwimmbad). Am Samstag, 21. Februar 2015 steht das Schadstoffmobil in Herbolzheim (9 bis 11 Uhr beim Bauhof) und Endingen (12 bis 14 Uhr bei der Stadthalle). Alle Sammeltermine stehen im Abfallkalender und im Internet unter www.landkreis-emmendingen.de

Kurse bei Harn- und Stuhlschwäche

Für Menschen, die unter Harn- und Stuhlschwäche leiden, bietet das Zentrum für Beckenboden und Inkontinenz des Kreiskrankenhauses Emmendingen in diesem Jahr drei Kurse an. Die Gruppenkurse mit Vorträgen, krankengymnastischen Übungen und Diskussion umfassen acht Termine, immer Mittwochsabends von 18.30 bis 20:00 Uhr im Kreiskrankenhaus Emmendingen. Sie werden von Dr. Jörg Bong geleitet, er ist Oberarzt der Abteilung Gynäkologie und Geburtshilfe am Kreiskrankenhaus Emmendingen. Der erste Kurs beginnt am 11. März 2015 (bis 29. April). Weitere Kurse werden vom 3. Juni bis 29. Juli 2015 sowie im Herbst vom 7. Oktober bis 25. November 2015 angeboten. Die Kosten betragen 80 Euro. Anmeldung und weitere Informationen: Kreiskrankenhaus Emmendingen, Sekretariat der Gynäkologischen Abteilung, Telefon 07641 454 22 71 und per E-Mail: gyn-geb@krankenhaus-emmendingen.de

Informationen des Landwirtschaftsamtes

Pflanzenschutz-Sachkundenachweis im Scheckkartenformat

Ab dem 26. November 2015 muss jeder, der Pflanzenschutzmittel anwendet (außer im Haus- und Kleingarten), Pflanzenschutzmittel verkauft (auch über das Internet), Nicht-Sachkundige im Rahmen eines Auszubildungsverhältnisses oder einer einfachen Hilfstätigkeit anleitet oder beaufsichtigt oder über den Pflanzenschutz berät den bundeseinheitlichen Sachkundenachweis in Form einer Scheckkarte besitzen (Rechtsgrundlage ist das novellierte Pflanzenschutzgesetz vom 14.02.2012 und die Pflanzenschutz-Sachkundeverordnung vom 27.06.2013).

Alle Personen, die am 14. Februar 2012 sachkundig waren, müssen den neuen bundeseinheitlichen Sachkundenachweis bis zum 26. Mai 2015 beantragen.

Alle Personen, die nach dem 14. Februar 2012 sachkundig geworden sind oder es noch werden, sollten ihren Antrag auf den Sachkundenachweis im Scheckkartenformat zeitnah zum erfolgreichen Berufsabschluss bzw. zur erfolgreich abgelegten Sachkundeprüfung stellen.

Der Sachkundenachweis in Scheckkartenformat kann online unter folgender Adresse beantragt werden: www.pflanzenschutz-skn.de

Dem Antrag müssen Nachweise über den anerkannten Berufsabschluss oder das Zeugnis über die Sachkundeprüfung als Datei (pdf, jpg, png, zip) beigefügt werden.

Die Gebühr für die Ausstellung des Sachkundenachweises beträgt 30 Euro.

Vor der Reservierung über die elektronische Datenbank sollte das Merkblatt zur Antragstellung bzw. die Ausfüllhilfe zur Online-Datenbank durchgelesen werden.

Fragen beantwortet das Sekretariat des Landwirtschaftsamtes, Tel. 07641 451 9110 (Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr).

Hinweis:

Nach Prüfung der Antragsunterlagen erhalten die Antragsteller einen Bewilligungsbescheid und einen Gebührenbescheid. Der Sachkundenachweis im Scheckkartenformat wird gesondert zugesandt. Aus organisatorischen Gründen kann dies voraussichtlich nicht zeitnah erfolgen.

Tourismus & Freizeit



	Telefon:	Ruhetag	Betriebsferien:
Gasthaus Grüner Baum	07683/264	Mo. + Di.	01.02. – 01.03.2015
Gasthaus Hirschen	07683/260	Mittwoch	bis 21.02.2015
Gasthaus Rebstock	07683/223	Mittwoch	02.02. – 27.02.2015
Gasthaus Erle	07683/ 494	Di	
		Mi. bis 17 h	02.02 – 25.02.2015
Gasthof Engel	07683/271	Mo. + Di.	04.02. – 26.02.2015
Gasthaus Krone Post	07683/265	Montag	Keine
Café Märchengarten	07683/252	Freitag	bis 13.02.2015
Gasthaus Ochsen	07683/ 913970-0	Mittwoch	bis 12.03.2015
Café Huber	07683/309	Montag	nach Fastnacht
Gasthaus Deutscher Hof	07683/212	Montag	Keine
Ferienhotel Tannenhof	07683/91390	Dienstag	z.Zt. Betriebsferien
Ratsstüble	07683/909333	Montag	nur auf Reservierung
Landhaus Hugenhof	07683/930066	Mo. + Di.	09.02. – 25.02. und 09.03. – 18.03.2015

Stand: 02. Februar 2015 - Kurzfristige Änderungen möglich

Wie wäre es mit

Eintrittskarten für Konzerte, Musicals, Kabarett (u.a. Mario Barth), Mundologia Vorträge und viele Veranstaltungen mehr.... in Freiburg und Umgebung und für ganz Südbaden.

Für das ZMF 2015 in Freiburg:

Joan Baez - Hubert von Goisern - Clueso - Revolverheld u.v.m.

NEU: I EM Festival in Emmendingen

mit Billy Idol, Santiano und Gregor Meyle

Tickets für die Jostäler Freilichtspiele ab sofort erhältlich.

Von Rock, Pop, Klassik hin bis zu Volksmusik. Bitte beachten Sie die aktuellen Plakataushänge oder fragen Sie einfach in der Tourist Information. Wir informieren Sie gerne

Ihre Tourist Information

Dies und das

Qualität überzeugt!

Naturpark Südschwarzwald erhält Auszeichnung in bundesweiter „Qualitätsinitiative Naturparke“

Der Naturpark Südschwarzwald wurden am 19. Dezember zum zweiten Mal als „Qualitäts-Naturpark“ ausgezeichnet. Mit einem Spitzenresultat ist er unter den TOP 10 der „Qualitäts-Naturparke“ Deutschlands. Auf der CMT 2015 in Stuttgart gratulierte Minister Alexander Bonde dem Naturpark zum Ergebnis und zur hervorragenden Arbeit.

Der Naturpark Südschwarzwald nahm nach 2009 zum zweiten Mal an der „Qualitätsinitiative Naturparke“ teil und erreichte einen Spitzenplatz unter den TOP 10 der 104 Naturparke in Deutschland.

Anlässlich der CMT 2015 in Stuttgart gratulierte Minister Alexander Bonde am 19. Januar der Naturpark-Vorsitzenden Landrätin Marion Dammann und dankte für die hervorragende Arbeit, die in der Region vom Naturpark geleistet wird.

„Ich bin hoch erfreut über das tolle Ergebnis unseres Naturparks im bundesweiten Vergleich. Dadurch wird die langjährige und engagierte Arbeit unserer Kommunen, Arbeitsgruppen und Ehrenamtlichen besonders gewürdigt“, so Landrätin Dammann.

Die am Verfahren teilnehmenden Naturparke müssen rund 100 Fragen zu ihrer Arbeit beantworten, die sich in fünf Handlungsfelder und einen Steckbrief untergliedern. Jeder teilnehmende Naturpark wird im Anschluss von einem so genannten „Qualitäts-Scout“ bereist, evaluiert und beraten. Die Auszeichnung ist für fünf Jahre gültig. Danach müssen sich die Naturparke in einem neuen Evaluationsverfahren qualifizieren.

Die „Qualitätsinitiative Naturparke“ hat der Verband Deutscher Naturparke (VDN) mit Unterstützung des Bundesamtes für Naturschutz mit Mitteln des Bundesministeriums für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit entwickelt und im „Jahr der Naturparke“ 2006 gestartet. Sie unterstützt die Naturparke in ihren Aufgabenbereichen Naturschutz, nachhaltiger Tourismus, Umweltbildung sowie nachhaltige Regionalentwicklung. Eine ständig weiter steigende Qualität der Arbeit und Angebote der Naturparke ist ebenso das Ziel wie eine bessere Unterstützung ihrer Arbeit in Gesellschaft, Wirtschaft und Politik. Insgesamt haben jetzt 71 der 104 Naturparke in Deutschland an der „Qualitätsinitiative Naturparke“ teilgenommen.

Weitere Informationen zur Qualitätsinitiative Naturparke finden Sie im Internet unter www.naturparke.de/parks/quality.

Informationen zum Naturpark Südschwarzwald finden Sie unter www.naturpark-suedschwarzwald.de.

SAMSTAG 25. BIS
SONNTAG 26. APRIL 2015
RAINHOF SCHEUNE
HÖLLENTALSTRASSE 96
79199 KIRCHZARTEN



SCHWARZ WALD GUT

MESSE FÜR HANDWERK, GENUSS UND DESIGN
AUS DEM SCHWARZWALD

Ausschreibung für Aussteller

„SCHWARZ WALD GUT“ lautet der Titel der Messe, die am 25. und 26. April 2015 in der historischen Rainhof Scheune in Kirchzarten Burg stattfindet. Veranstalter ist der Verein SCHWARZ WALD GUT e.V. in Kooperation mit dem Naturpark Südschwarzwald e.V..

Die Veranstaltung knüpft an die lange und für den Schwarzwald typische Tradition der Tüftler, Erfinder und Handwerker an. Ziel ist es, eine Plattform zu schaffen, auf der sich kreative Initiativen und Betriebe aus der Region in einem attraktiven Rahmen präsentieren können. Die Aussteller beleben die Schwarzwälder Tradition neu und tragen das Thema **Handwerk, Genuss und Design aus dem Schwarzwald** auf innovative Weise nach außen.

Die Messe fördert das nachhaltige Produzieren, die regionale Wertschöpfung und zeigt, welches **innovative Potential in der Region** vorhanden ist. Sie bietet den Produzenten die Möglichkeit, sich zu vernetzen und Ideen auszutauschen. Ein interessantes Begleitprogramm mit Workshops und Vorträge vertieft das Thema, sensibilisiert für die Hintergründe regionaler Produktion und rundet die Messe SCHWARZ WALD GUT auf informative Weise ab.

Die denkmalgeschützte **Rainhof Scheune** in Kirchzarten steht selbst für die gelungene Synthese von Tradition und Innovation. Auf über 450 Quadratmetern bietet sie den Ausstellern ein attraktives Ambiente, sich optimal zu präsentieren. Das historische Gebäude wurde 2010 behutsam saniert und einer neuen Nutzung zugeführt. Mit regelmäßig stattfindenden Veranstaltungen hat sie sich inzwischen zu einem kulturellen Anziehungspunkt entwickelt.

KRITERIEN FÜR DIE AUSWAHL DER AUSSTELLER

1. Ein Aussteller deckt einen Aspekt oder auch mehrere Aspekte
1. aus den Themenbereichen Genuss, Handwerk und Design ab.
2. Der Standort des Ausstellers ist in der Region gelegen.
3. Der Aussteller präsentiert möglichst nachhaltige Produkte.
4. Die Produkte und Ideen sind innovativ und qualitativ hochwertig.

Bewerbungsunterlagen bitte unter folgender Kontaktadresse anfordern:

SCHWARZ WALD GUT e.V. c/o Buchladen in der Rainhof Scheune, Höllentalstraße 96, 79199 Kirchzarten-Burg, info@buchladen-rainhof.de

DIE BEWERBUNGSFRIST ENDET AM 16. FEBRUAR 2015.

Berufsschulzentrum Waldkirch: Anmeldungen zum Schuljahr 2015/16

In der Zeit vom 1. Februar – 1. März 2015 (Mo.-Fr. 8 - 12 Uhr, Mo. - Do. 14 - 16 Uhr) nimmt das Berufsschulzentrum Waldkirch Anmeldungen für das nächste Schuljahr (ab 14.09.2015) für folgende Bildungsgänge entgegen:

1. **Wirtschaftsgymnasium** (Abitur)
2. **Sozialwissenschaftl. Gymnasium** (Abitur)
3. **Wirtschaftsoberschule** (Abitur/2. Bildungsweg)
4. **Kaufmännisches Berufskolleg I und II** (Fachhochschulreife)
5. **Technische Berufskolleg I und II** (Fachhochschulreife)
6. **Kfm. Berufskolleg Wirtschaftsinformatik** (Fachhochschulreife)
7. **Wirtschaftsschule** (Mittlere Reife)
8. **Berufseinstiegsjahr (BEJ)**
9. **Einjährige Berufsfachschule Metall**

Anmeldeunterlagen: letztes Zeugnis + Lebenslauf + Lichtbild.

weitere Auskünfte: T. 07681 47932-0 oder www.bsz-waldkirch.de

Die Schulleitung

„Finanzierungssprechtag für Gründer, Unternehmer und Unternehmer“

IHK-Veranstaltung am 19. Februar 2015 in Freiburg

Die IHK Südlicher Oberrhein in Freiburg bietet kostenfreie Beratungen im Bereich Standort- und Unternehmensförderung mit der Bürgschaftsbank Baden-Württemberg und der L-Bank an. Die Beratungen werden im Wechsel jeweils am 3. Donnerstag im Monat von der IHK Südlicher Oberrhein und der Handwerkskammer Freiburg veranstaltet. Der nächste Termin ist am Donnerstag, 19. Februar 2015.

Das Ziel der Finanzierungssprechtag ist es, über aktuelle öffentliche Förderprogramme zu informieren, konkrete Problemfälle von Unternehmen zu diskutieren und das Bewusstsein für Sicherheitsfragen bei der Finanzierung von Betriebsübernahmen, Existenzgründungen und -festigungen zu wecken. An konkreten Gründungs- bzw. Investitionsvorhaben zeigen die Berater Fördermöglichkeiten auf und helfen Finanzierungshemmnisse auszuräumen.

Die Bürgschaftsbank ermöglicht der Firmen-Hausbank die Finanzierung mit einer Bürgschaft. Zinsgünstige Förderdarlehen bietet die L-Bank und hilft auch mit einem maßgeschneiderten Finanzierungs-konzept. Die Mittelständische Beteiligungsgesellschaft Baden-Württemberg GmbH (MBG) unterstützt Unternehmen, mit Beteiligungskapital ihre Eigenkapitalbasis zu festigen.

Zu den Beratungsgesprächen sollte bereits ein kompletter Business-Plan mitgebracht werden. Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich bei: IHK Südlicher Oberrhein, Frau Sara Köberle, Tel.: 0761/3858-125 oder E-Mail: sara.koeberle@freiburg.ihk.de.

Die VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert.

Die nächsten Sprechstage des Sozialrechtsreferenten Herrn Weih finden
in Waldkirch im Rathaus beim Marktplatz im Generationenbüro
am Montag, 09. Februar 2015 von 14⁰⁰-16.30 Uhr

Beratung und Vertretung in allen sozialrechtlichen Fragen. z. B. Schwerbehindertenrecht, gesetzlichen Renten-, Kranken- u. Pflegeversicherung.

Jeden Montag Sprechstage in der Geschäftsstelle Freiburg, Bertoldstr. 44. Bitte vereinbaren sie jeweils einen Termin: Tel. 0761/504 49 - 0

„bewusst bewegen“

- Training für Körper und Geist

Mit Elementen der Stockkampfkunst und des Gehirntrainings werden Wahrnehmung, Bewusstsein sowie geistige und körperliche Flexibilität trainiert. (Vorerfahrungen sind nicht notwendig)

Dipl. Pädagoge und Stockkampfkünstler Herr Matthias Seefeld gibt in sechs Einheiten Einblicke in die Stockkampfkunst. Dieser Kurs findet im Rahmen unseres Projektes TREFFMAHL statt.

Die Termine sind jeweils freitags

13.02., 20.02., 27.02., 13.03., 20.03., 27.03.2015

jeweils von 9 bis 11 Uhr

Ort: Familienzentrum Rotes Haus, Emmendinger Str. 3
79183 Waldkirch-Batzenhäusle

Eine Anmeldung ist aus Platzgründen erforderlich! Bitte wenden Sie sich direkt an Herrn Alexander Steck, Sozialer Dienst, Telefonnummer 07681/47454-48 oder per E-Mail: alexander.steck@wabe-waldkirch.de

Freibad Gutach - Kiosk und Badeaufsicht

Für das gemeindeeigene Freibad im Ortsteil Gutach suchen wir ab der Badesaison 2015 eine Badeaufsicht. Dem Freibad ist ein Kiosk angegliedert. Als Ausgleich für die pachtfreie Übernahme des Kiosk ist die Betreuung des Badebetriebes zu übernehmen. Bewerber sollten über das deutsche Rettungsschwimmerabzeichen mindestens in Bronze verfügen oder über die Bereitschaft, diesen Leistungsnachweis zu erwerben. Haben wir Ihr Interesse geweckt, dann wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Gutach im Breisgau, Dorfstr. 33, 79261 Gutach im Breisgau, Herrn Jungblut (Telefon 07685/910115 oder E-Mail jungblut@gutach.de).

Fasnacht in der Glashütte

Freitag, 13.02.2015, "Party im Hexenkessel",
Vereinslokal Glashütte.

Da sich wieder einige Zünfte angemeldet haben, können Sie mit einer bunten Narrenschar bei Speis und Trank einen närrischen Abend verbringen.

Beginn: 20.11 Uhr. Eintritt frei. Kein Einlass unter 16 Jahren.

Sonntag, 15.02.2015, Kinderumzug um 14.11 Uhr, anschl. närrisches Treiben im Vereinslokal für Jung und Alt mit kleinen Überraschungen für die Kinder

Hierzu laden die Lochhexen und die Trachtenkapelle St.Märgen-Glashütte herzlich ein.

Notrufe, Apotheke, Pflegedienste

Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst 112
Polizei 110

Für Telefonanschlüsse mit Vorwahl 07723 bitte die
Nr. 07641/8980 anwählen.

Notruf-Fax an die Rettungs- u. Feuerwehrleitstelle:

Tel. 07641 / 4601-77

(nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen)

Ärztlicher Notfalldienst

Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen

Öffnungszeiten: Sa, So- und Feiertag von 9 bis 21 Uhr, Mi und Fr von 16 bis 20 Uhr

Tel. 01805-19292-320

Kinder-Notfallpraxis am St. Josefskrankenhaus Freiburg

Öffnungszeiten: Mo bis Fr von 19 bis 6 Uhr, Sa, So- und Feiertag rund um die Uhr

Tel. 0761/80998099

Zahnärztlicher Notfalldienst

(an Wochenenden und Feiertagen)

Tel. 01803-222555-70

DRK-Rettungsdienst-Krankentransport

Tel. 19222 (vom Festnetz aus ohne Vorwahl)

Tel. 07641/19222 (vom Handy aus mit Vorwahl)

Apotheke Simonswald

Talstraße 36 A, 79263 Simonswald

Tel. 07683 / 794

Nachbarschaftshilfe vom DRK Ortsverband Simonswald

Ansprechpartner:

Herr Heinrich Kaltenbach, Tel. 07683 / 330

Frau Elisabeth Stratz, Tel. 07683 / 1278

Frau Ruth Kern, Tel. 07683 / 1458

Sozialstation St. Elisabeth

Waldkirch: Kirchstraße 16,

Tel. 07681 / 40720

Amb. med. Pflegedienst des DRK "Helfende Hände"

mit 24-Std. ärztl. Bereitschaftsdienst

Tel. 07681 / 477 87 30

Sozialstation Oberes Elztal

Tel. 07682 / 90 90 40 + 90 90 41

oder 0171 / 3380810 (Tag + Nacht)

Pflegestützpunkt des Landkreises Emmendingen

im Landratsamt Emmendingen, Bahnhofstraße 2-4, Emmendingen

Tel. 07641 / 451 3091

E-Mail: pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de

Notdienst für Strom:

EnBW Regional AG, Regionalzentrum Rheinhausen,

Störungsmeldestelle 0800-3629477

Tierkörperbeseitigungsanstalt Zweckverband PROTEC Orsingen

Nenzinger Str. 34, 78359 Orsingen, Tel.: 07774/9339-0,

Fax: 07774/9339-33

Vereinsnachrichten

Bildungswerk Mittleres Elz-und Simonswäldertal Lernen braucht Bewegung

Informationen und hilfreiche Tipps für Eltern aus Kindergarten und Schule

Referentin: Barbara Läufer (Lehrerin, Päd. Kinesiologie)
Termin: 25.02. 15, 20:00 Uhr Schule Simonswald

Ortsverein Simonswald



50. JAHRE BLUTSPENDE IN SIMONSWALD

Mit einer guten Tat ins neue Jahr gestartet sind:

125 Spendenwillige

Der Ortsverein Simonswald bedankt sich recht herzlich bei allen Blutspendern.

Vielen Dank auch allen Helferinnen und Helfer an den Betten, in der Küche, beim Auf- und Abbau und sonstigen Aufgaben!! Ohne Euch wären solche Aktionen nicht möglich.

Seniorenkaffee im Kath. Gemeindehaus am Dienstag, 17.02.2015 von 14:00 bis 16:30 Uhr

Es gibt Fasnetküchle/Ausgezogene

Für Sie immer eine willkommene Abwechslung!

Wir treffen uns zu einem gemütlichen Nachmittag, mit Kaffee und Kuchen. Es gibt die Gelegenheit sich zu unterhalten und Bekannte zu treffen.

Wir freuen uns auf Sie!

Nach Bedarf holen wir Sie zu Hause ab und bringen Sie wieder zurück!

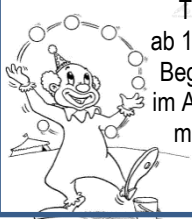
Wenn Sie Interesse haben, melden Sie sich bei:
Ruth Kern Tel.: 07683/1458



TURN- und LEICHTATHLETIK
VEREIN SIMONSWALD e.V.



Am Mittwoch, 11.02.15 findet unser diesjähriges TLV Fasnetturnen statt,
Treffen der mitwirkenden Kinder:
ab 16:15 Uhr, in der Turnhalle Untertal
Beginn der Veranstaltung: 16.30 Uhr
im Anschluss: gemeinsamer Ausklang
mit „Fasnetpunsch“ im Pausenhof



Narri, Narro d'Fasnet isch widder do!

drum lade mir Fraue vun de
KFD und's Altenwerk Euch
zume bunde Nommidag i.

Alli Junggebliebeni im beschde Alter

wäre vun uns verwähnt mit Kaffee un
Kuche, mit Musik, Tanz un gueder
Unterhaltung. Bis donn om Zischdig.
Mir freie uns uff ä volle Krone-Saal,
helfe dodezue, dankschee Euch!

Dienstag, 10. Februar
um 14.30 Uhr
Krone-Post Simonswald

fasnet mit den sportfreunden

ganztägl
musik!



fasnetsundig im sportheim
15.02.15, ab 11 h

motto:
**dschungel-
camp**



heiße wienerle · gulaschsuppe
käseknacker · pizza

genießen sie den tag bei den sportfreunden!
www.sportfreunde-obersimonswald.de

Narrenfahrplan 2015 Narrenzunft Obersimonswald e.V.



Schmutzige Dunschdig, 12.02.15

18.00 Uhr Fasnetauftakt im Grünen Baum mit kostenloser Narrensuppe



20.00 Uhr Hemdklunkerumzug mit Musik vom Grünen Baum zum Cafe Huber – anschl. Narrentreiben im Cafe Huber –

Fasnet Somschdig, 14.02.15

14.11 Uhr Kinderumzug von der Bergstraße zur Schule anschl. Preismaskenball mit Preislaufen auf dem Schulhof
Motto:

„DSCHUNGEL“



20.11 Uhr Preismaskenball im Saal der Krone-Post mit dabei
Die Stimmungskapelle



ca. 22.00 Uhr Preislaufen

Fasnet Sundig, 15.02.15

10.30 Uhr Närrische Kundgebung auf dem Rathausplatz anschl. Narrentreiben vom Sportheim bis zur Kommode abends Halli galli im Obertaler Sportheim
Motto:



Fasnet Zischdig, 17.02.15

20.00 Uhr Kehraus im Grünen Baum
22.00 Uhr Hexenverbrennung mit kleinem Umzug



===== PS: Am Fasnet-Sundig isch ab 05:00 Uhr Katerfrühstück im Cafe - Huber =====

Kinder-Hohwaldgeischt ab ca. 8 Jahre mit Maske zu verkaufen. Info Tel. 07683/470



Inh. Inge Schultis

Narri, Narro,

**Wir machen
Fasnet-Urlaub**



Geschlossen: Freitag, 13.2.2015
Samstag, 14.2.2015
Dienstag, 17.2.2015

Wir bitten um Beachtung und wünschen allen eine glückselige Fasnet!

Ihr Friseursalon Stratz

Inh. Inge Schultis
und Mitarbeiter

Kirchstraße 10, 79263 Simonswald, Tel. 07683/245

Nachhilfe - alle Schularten & Klassen



Rückenwind

07681 - 49 14 24 Lange Str. 28, 79183 Waldkirch

• kostenloser
Probeunterricht
• keine langfristige
Bindung
• faire Abrechnung

**Mathe-Abitur
Vorbereitung
in den
Fasnetferien**

Narrenfahrplan der Hohwaldgeischer

Schmutzige Dunschdig:

Kindergarten- und Schülerbefreiung
Treff: 08:45 Uhr an den Rathäusern
Warm-up der Geischer um 18:00 Uhr



Hemdklunkerumzug mit der Trachtenkapelle

Beginn 19:11 Uhr bei der Pizzeria Sonne bis zum Säglplatz mit Schlüsselübergabe, Geichterrufen, Geichtertaufe und Feuerwerk. Anschließend Narrentreiben in den Zelten und im Bar-Bus!

Fasnet Fridig:

uffruume, unscht hämmer nix ☺

Fasnet Somschdig:

Würstlestand beim Metzgerbeck ab 9:00 Uhr abends um 20:00 Uhr Umzug in Oberwinden. Startnr. 24

Fasnet Sundig:

Kundgebung und Narrentreiben im Obertal

Fasnet Mendig:

Kinderfasnet um 14:11 Uhr mit Umzug von der Schule bis zum Krone-Saal mit musikalischer Begleitung vom Jugendblasorchester. Anschließend Spiele, Spaß und Unterhaltung mit den Hohwaldgeischer.

Fasnet Zischdig:

sin d' Geichter unterwegs und verteilte Narrensuppe im ganze Dorf. (Nudelsuppe)

Abends: Fasnetverbrennung im Grünen Baum.

E glückselige Fasnet wünschen euch Die Hohwaldgeischer

Der Simonswälder

Auszug Tagesfahrten 2015

12.04.	Musical Stuttgart: „Tarzan“ PK1 und PK2 ab oder „Chicago“ PK 1 und PK2 ab	135,00 € 122,00 €
10.05.	Muttertagsfahrt ins Blaue inkl. Frühstück / Schifffahrt / Abendessen	69,00 €
05.07.	Wallfahrt nach Maria Einsiedeln mit Diakon Josef Sonner	32,00 €
11.07.	„Rigi die Königin der Berge“ am Vierwaldstätter See inkl. Rundfahrt mit der Zahnradbahn Vitznau-Rigi-Goldau und 3-Gang-Mittagessen	109,00 €

Auszug Jahresprogramm 2015:

03.-06.04.	Ostern im Bergwanger Tal mit Oberammergau / Tegelberg / Füssen uvm.	329,00 €
24.-27.04.	Tulpenblüte in Holland mit Blumenkorso / Keukenhof/Rotterdam / Scheveningen / durchgehende Reiseleitung / Kinderkijk / Sturmflutwehr uvm.	429,00 €
23.-25.05.	Brig / Zermatt inkl. Bahnfahrt auf das Gornergrat	325,00 €
10.-15.06.	Brenta Dolomiten inkl. Bernina Express / Gardasee uvm.	589,00 €
17.-22.06.	Begleitete Flugreise an die Amalfiküste mit Insel Capri / Sorrent / Vesuv / Amalfi / Pomeii uvm.	899,00 €
07.-18.07.	Traumreise ans Nordkap kombiniert als Bus/Flugreise inkl. Hurtigrutenschifffahrt / Lofoten / durchgehende Reiseleitung uvm.	2695,00 €

Unser Reisekatalog ist ab Mitte Februar erhältlich
oder Info unter: www.obert-reisen.de



Unseri Fasnet im CAFE HUBER



06.02. Friddig ab 21.12 Uhr **großer Kappenabend**
mit DJ Joge Dani und seiner Apre-Stimmung
in de Keller-Bar macht DJ Fix schöne alte Rockmusik

12.02. Schmutzige Dunschtig **Hemdklunkerball**

13.02. Fasnet Friddig ab 21.12 Uhr Hausball mit dem Motto
„Große Freiheit“ mit DJ Jogsche Danny

15.02. Fasnet Sunndig **Z`morge Esse** ab de fünf
De ganze Tag isch Remmi-Demmi on de große Theke
uff de Terrasse, wo de DJ Jogsche Musik mocht.
De ganze Tag wird au warm kocht

16.02. Fasnet-Mendig ab em Mittag **Hondwerkervesper**

Sunsch isch über d' Fasnet uff, bis alle kei Durscht me henn!

Euer Reinhard un sein Huber-Team



Bernhard Fehrenbach
Schreinermeister
Talstr. 64
79263 Simonswald
Tel./Fax 07683-1238/1597
Mobil: 0172-3909714

➤ Innenausbau
➤ Haustüren
➤ Küchen
➤ Möbelbau
➤ Reparaturen

*Hier läuft die Ware nicht vom Band,
hier schafft man noch mit Herz und Hand*

Quicky-PC & EDV Service

- Reparaturen
- Problemlösungen
- Netzwerk
- Internetseiten
- DSL-Internetanschluss

PC & EDV Service

Lothar Ganter
Alter Garten 6
79263 Simonswald

Tel.: 07683 / 930094 Fax.: 07683 / 680
E-Mail lganter@quicky-pc.de
Internet: <http://www.Qucky-pc.de>

IHR PLUS AN BESSER VERSORGT SEIN

Mit den R+V-Pflegezeitgeldern.
Die finanzielle Absicherung für den Pflegefall.



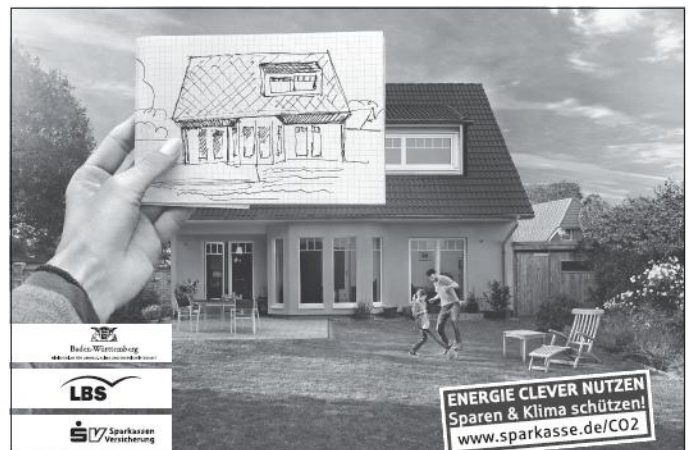
Jetzt die
staatliche
Förderung
nutzen!

Sprechen Sie mit uns!

Volksbank Breisgau Nord eG
Marktplatz 2, 79312 Emmendingen
Tel.: 07641/588-0
www.voba-breisgau-nord.de

www.ruv.de

Volksbank
Breisgau Nord eG
Emmendingen - Gaiersbach - Vöhringen
...sicher dabei



Von Anfang bis Eigentum für Sie da.
Die Sparkassen-Immobilienprofis.

Vermittlung. Finanzierung. Versicherung.



Sparkasse
Freiburg-Nördlicher Breisgau

Keiner finanziert deutschlandweit mehr Immobilien als die Sparkassen-Finanzgruppe. Wir kennen die Region, die Immobilien und die Preise vor Ort. So können wir Ihnen individuelle und ganzheitliche Beratung bieten: Von der Immobilienvermittlung über die Finanzierung zu Top-Konditionen bis hin zu umfassenden Versicherungsleistungen. In Baden-Württemberg setzen wir uns zusammen mit dem Ministerium für Umwelt, Klima und Energiewirtschaft für eine energetische Modernisierung ein. www.sparkasse-freiburg.de

ENERGIE CLEVER NUTZEN
Sparen & Klima schützen!
www.sparkasse.de/CO2



Gasthof-Hotel Engel

Kulinarischer Treff ● für das feine Essen

Kulinarische Weinprobe "Kochlöffel trifft Korkenzieher"

am Samstag, 07. März 2015 mit dem WEIN.GUT.PAN
Thomas & Theobald Pfaffmann von Nussdorf - Pfalz

- > Die Eigenwilligkeit ist unsere Stärke
 - > Das Besondere die Herausforderung
 - > Der gute Wein unser Leben
- www.vinopan.de

Menü 71 € und unser Highlight
Übernachtung mit Vitalfrühstück für 2 Personen
und nur eine Person bezahlt

Gutscheine senden wir Ihnen gerne

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Familie Georg Schultis-Wagner

Tischreservierungen erbeten.
Telefon 07683/271 - www.hotel-engel.de
E-Mail: info@hotel-engel.de

Wir machen Urlaub

von Mittwoch, 04.02. bis Donnerstag, 26.02.2015
Gerne sind wir wieder für Sie da am
Freitag, 27.02.2015 ab 17:00 Uhr

Ein herzliches Vergelt's Gott an alle: Freunde, Vereine, Bekannte
und Nachbarn, die mir zu meinem

75. Geburtstag

durch Glückwünsche, Blumen und Geschenke eine große Freude
bereitet haben.

Ein besonderer Dank gilt meinem Mann Erich, den Kindern,
Schwiegerkindern, Enkeln und Urenkeln. Sie alle haben zu einem
wunderschönen Tag beigetragen. Dem Rebstock-Team danke ich
für das gute Essen und den vorzüglichen Service.

Erika Schwär

Lichhof 1

*Das Leben auf der Erden, es währt nur kurze Zeit,
verbring's in Lieb' und Güte; doch nicht in Hass und Streit.*
Helmut Oberhauser

Über die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke in Wort
und Tat zu meinem

75. Geburtstag

habe ich mich sehr gefreut.

Hiermit nochmals allen herzlichen Dank und Vergelt's Gott,
besonders meiner Familie.

Albin Weis

Am Hohrain 18

Nachhaltigkeit zahlt sich aus!

Alles um uns verändert sich. Und das immer schneller. Da ist es wichtig, dass man nicht nur nachhaltig plant, sondern auch so handelt. Damit, was immer schon gut war, auch in Zukunft seinen Platz hat.

Mitglieder

43.787 Mitglieder tragen unsere Bank und bestimmen unsere Geschäftspolitik mit - damit sind wir die größte Personenvereinigung in der Region.

Rund 80.000 Kunden vertrauen unseren Finanzdienstleistungen und wurden in über 27.000 Beratungsgesprächen über alle Themen rund ums Geld informiert.

Rund 820.000 Euro Dividende schütteten wir zur Förderung unserer Mitglieder aus.

Mitarbeiter

337 Mitarbeiter aus der Region sind für unsere Kunden da.

Insgesamt 30 junge Menschen sind bei uns derzeit in Ausbildung zum/zur Bankkaufmann/frau, Bachelor of Arts (B.A.) und als Finanzassistent/in.

1.125 Schulungstage haben unsere Mitarbeiter absolviert, um sich beruflich fit zu halten.

Rund 16.000.000 Euro Kaufkraft flossen durch Gehaltszahlungen in die Region.

Engagement

Über 230.000 Euro verwendeten wir zur Förderung von Vereinen, Kindergärten und Schulen, Institutionen und Organisationen in der Region.

34 Informations- und sonstige Veranstaltungen haben wir in 2014 durchgeführt. Rund 9.400 Kunden haben an diesen Veranstaltungen teilgenommen.

Rund 2.500.000 Euro Gewerbesteuer bezahlten wir an die Gemeinden in unserer Region.

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Seit über 139 Jahren fühlen wir uns als Volksbank in der Region für unsere Mitglieder und Kunden verantwortlich. In 33 Geschäftsstellen sind wir gern persönlich für unsere Kunden da.



**Volksbank
Breisgau Nord eG**
Emmendingen · Kaiserstuhl · Waldkirch
...näher dran!

**Unsere
Förderbilanz
2014**
Für unsere Kunden und
Mitglieder in der Region

Kirchliche Mitteilungen aus der Seelsorgeeinheit Mittleres Elz- und Simonswäldertal

Gutach, Bleibach, Siegelau, Unter- und Obersimonswald
mit Wildgutach

79261 Gutach, Alexanderstr. 9; Tel.: 07681-7113
www.kath-theses.de

07.02.2015 – 22.02.2015

Sa, 07.02. Samstag der 4. Woche im Jahreskreis		
17:30	G	Beichtgelegenheit
18:30	G	Eucharistiefeier - am Vorabend - Andreas Donner/ Franjo Miselic / Luise u. Richard Hug (JM)
So, 08.02. + 5. SONNTAG IM JAHRESKREIS		
09:00	S	Eucharistiefeier
09:00	O	Eucharistiefeier - Elisabeth Zimmer / Karolina Beha / Wilhelm Hug
10:30	B	Eucharistiefeier - 2. Seelenamt Maria Storch / Ludwig Storch / für die armen Seelen / Josef Wehrle u. Eltern/ Karl Kapp u. Angeh./ Konrad, Hilda u. Wilhemina Ambs u. Angeh./ Maria u. August Hipp u. Angeh.
12:00	S	Taufe: Sebastian Fahrländer, Siegelau
Mo, 09.02. Montag der 5. Woche im Jahreskreis		
17:00	B	Rosenkranz
Di, 10.02. Heilige Scholastika, Jungfrau (um 547)		
14:30	U	Altenwerk und kfd: Senioren-Fasnet in der "Krone-Post"
17:00	G	Rosenkranz anschl. Vesper
18:30	B	Eucharistiefeier
20:00	U	3. Katechetinnentreffen zur Erstkommunion, Gemeindehaus
Mi, 11.02. Mittwoch der 5. Woche im Jahreskreis		
08:00	O	Eucharistiefeier - Zu Ehren des hl. Josef
19:30	S	Bibel teilen, Haus der Vereine, Siegelau
Do, 12.02. Donnerstag der 5. Woche im Jahreskreis		
08:30	B	Laudes
Fr, 13.02. Freitag der 5. Woche im Jahreskreis		
17:00	B	Rosenkranz
Sa, 14.02.		
18:30	G	Eucharistiefeier am Vorabend
So, 15.02. + 6. SONNTAG IM JAHRESKREIS		
09:00	O	Eucharistiefeier - mit Narrenpredigt
10:30	B	Eucharistiefeier - für die armen Seelen / Johanna, Berta, Karl und Franz Moser (JM)/ Rosa u. Wilhelm Wehrle, Augusta Faller u. Angeh.
10:30	U	Eucharistiefeier mit Narrenpredigt - Maria u. Josef Schindler u. Verst. v. Schmidbauernhof
14:30	U	Betstunde
Mo, 16.02. Montag der 6. Woche im Jahreskreis		
17:00	B	Rosenkranz
Di, 17.02. Dienstag der 6. Woche im Jahreskreis		
17:00	G	Rosenkranz anschl. Vesper
Mi, 18.02. Aschermittwoch		
08:00	O	Aschermittwochsgottesdienst - mit Segnung und Austeilung der Asche
18:30	B	Aschermittwochsgottesdienst - mit Segnung und Austeilung der Asche
18:30	U	Aschermittwochsgottesdienst - mit Segnung und Austeilung der Asche
Do, 19.02. Donnerstag nach Aschermittwoch		
08:30	B	Laudes
18:30	S	Eucharistiefeier - mit Segnung und Austeilung der Asche
20:00	U	Firmbegleitertreffen für Gruppenbegleiter, Gemeindehaus
Fr, 20.02. Freitag nach Aschermittwoch		
16:00	U	Rosenkranz

17:00	B	Rosenkranz
18:30	G	Eucharistiefeier - mit Segnung und Austeilung der Asche
Sa, 21.02. Samstag nach Aschermittwoch		
14:00	O	Goldene Hochzeit von Luzia und Albin Weis
18:30	G	Eucharistiefeier - am Vorabend - Rudolf Hug, Hermann u. Berta Hug u. Julia Schoch
18:30	B	Eucharistiefeier - am Vorabend - anschließend Pfarrversammlung
19:30	B	Pfarrversammlung
So, 22.02. + ERSTER FASTENSONNTAG		
09:00	S	Eucharistiefeier - August Moser u. Angeh./ Josef Kury u. Josef Schneider / Franz Josef Fehrenbach/ Wilhelm Haberstroh Hermann u. Ludwina Gehring / Rosa u. Otto Hoffmann
10:30	U	Eucharistiefeier - Barbara u. Theresia Wehrle / Franz Xaver u. Elisabeth Wangler / Hubert Tritschler

INFORMATIONEN

Röm. Kath. Kirchengemeinde Mittleres Elz- und Simonswäldertal
Gutach . Bleibach . Siegelau . Untersimonswald . Obersimonswald

Für unseren Kath. Kindergarten St. Elisabeth in Obersimonswald
suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen/eine

Erzieher/in oder Bewerber/innen mit vergleichbarem Abschluss

Teilzeit mit 37,44 Wochenstunden, befristet Mutterschutz / Elternzeitvertretung bis zum 31.08.2016 mit der Aussicht auf eine unbefristete Übernahme

Wir bieten

- eine anspruchsvolle Tätigkeit mit vielen Gestaltungsmöglichkeiten, und einem Höchstmaß an Selbständigkeit
- ein qualifiziertes, engagiertes und nach dem Orientierungsplan, arbeitendes Team,
- Möglichkeiten zu Fort- und Weiterbildung,
- Anstellung und Entgelt nach der Arbeitsvertragsordnung für den kirchlichen Dienst in der Erzdiözese Freiburg (in Anlehnung an den Tarifvertrag für den Sozial- und Erziehungsdienst – TV SuE)

Sie bieten

- fundierte pädagogisches Fachwissen und die Fähigkeit auf die Bedürfnisse von (Klein-)Kindern und deren Familien adäquat zu reagieren,
- Bereitschaft zur kontinuierlichen Weiterentwicklung des bestehenden Konzepts,
- Transparenz und Loyalität gegenüber dem Träger.

Für Fragen oder nähere Auskünfte steht Ihnen die Verrechnungsstelle, Herr Weber (Tel. 07642 9070-171), oder die Kindergartenleiterin, Frau Wehrle (Tel. 07683 630), gerne zur Verfügung. Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bis zum **6. Februar 2015 an: Verrechnungsstelle für Kath. Kirchengemeinden Postfach 1155, 79357 Riegel am Kaiserstuhl**

Bibel – Teilen, Glauben Teilen, Leben - Teilen

Das möchten wir am 11.02.2015 um 19:30 Uhr und laden all Interessierten herzlich ein in Siegelau im Haus der Vereine. Kfd Siegelau

Gottesdienste am Fasnet-Sonntag

Am Fasnet-Sonntag sind die Gottesdienste in Ober- und Untersimonswald als Narrenmesse gestaltet.

Öffnungszeiten Pfarrbüros Fasnet

An Fasnet sind beide Büros am Rosenmontag geschlossen.

Erstkommunion – 3. Katechetinnentreffen

Am Dienstag, den 10.02. treffen sich um 20.00 Uhr die KatechetInnen der Seelsorgeeinheit im Gemeindehaus Untersimonswald zu ihrem 3. Treffen.

Aschermittwoch

Den Beginn der österlichen Bußzeit begehen wir in Bleibach und Ober- und Untersimonswald am 18.02., in Siegelau am 19.02 und in Gutach am 20.02. mit der Eucharistiefeier, Segnung und Austeilung der Asche.

MISEREOR-Fastenkalender

Was ist mir wichtig? Worüber staune ich? Wo lasse ich mich vom Leben anderer berühren? Lassen Sie sich durch den MISEREOR-Fastenkalender anregen, das eigene Leben neu zu entdecken, den Blick für die Eine Welt zu weiten und österliche Veränderung zu wagen. **Texte, Gebete und Impulse zu sieben Themen** laden Sie jeden Tag neu zum Innehalten ein. Geschichten geben Einblick in die Lebensrealitäten von Fischerfamilien auf den Philippinen und als besonderes Extra gibt es eine Postkarte zum Verschicken, Träumen und Mut machen. Für Kinder gibt es jede Woche eine spannende Geschichte.

Die Fastenkalender liegen zum Preis von 3,00€ in den Kirchen aus.

Firmbegleitertreffen für Gruppenleiter

Die Firmbegleiter treffen sich am Donnerstag, 01.02. um 20.00 Uhr im Gemeindehaus in Untersimonswald.

Einkehrtag der Männer des Dekanats am 1. März 2015 in Waldkirch

Am Sonntag, 1. März lädt ab 7.45 Uhr beginnend mit einem Gottesdienst das Männerwerk des Dekanats zum Einkehrtag in St. Margarethen, Waldkirch recht herzlich ein. Im Anschluss daran gemeinsames Frühstück im Gemeindezentrum und Vortrag von Weihbischof em. Rainer Klug, Freiburg, zum Thema „Heilige Messe – besser verstehen und mitfeiern“. Ende des Einkehrtages ca. 12.00 Uhr.

Frauen tanken Kraft

Die Seele baumeln lassen, umsorgt werden, mit anderen Frauen gemeinsam erholsame und inspirierende Tage verbringen: diese Möglichkeit bietet die Quellenwoche, die vom 16.3. – 21.3.2015 im Bildungshaus Hochfelden in Sasbach stattfindet. Körper, Geist und Seele werden angesprochen in Gesprächsrunden die Lebensthemen aufgreifen und neue Impulse für den Alltag geben können. Zeiten der Stille, Gottesdienst feiern, singen, tanzen, kreatives und vieles mehr, gehören dazu. Quellenwochen sind ein Angebot der KfD der Erzdiözese Freiburg und werden begleitet von Petra Löscher und Hildegard Marx. Weitere Infos und Anmeldung bei:

Hildegard Marx Tel. 07643 4340

Redaktionsschluss

Für die nächste Ausgabe der kirchlichen Nachrichten ist Redaktionsschluss am Donnerstag, 12. Februar 2015

Homepage: www.kath-semes.de -

Pfarrbüro Gutach, Alexanderstr. 9, Tel. 07681-71113

E-Mail: pfarrbuero.gutach@kath-semes.de – Fax 07681-23598 Bürozeiten: Mo/Di/Do 10.00-12.00 Uhr u. Do 16.00-18.00Uhr

Konto: Volksbank Breisgau Nord: IBAN: DE63 6809 2000 0009 2289 00 BIC: GENODE61E

Sparkasse Freiburg Nördlicher Breisgau: IBAN: DE94 6805 0101 0023 0060 74 BIC: FRSPDE66xxx

Pfarrbüro Simonswald, Kirchstraße 8, Tel. 07683-246:

E-Mail: pfarrbuero.simonswald@kath-semes.de Fax 07683/919837 Bürozeiten: Mo/Do 9.00-11.30 Uhr, Mi 16.00-18.00 Uhr

Pfarrer Jens Fehrenbacher Tel 07681-7113;

Email: jens.fehrenbacher@kath-semes.de

Pastoralreferentin Eva Baumgartner

Tel 07683/919842 eva.baumgartner@kath-semes.de

Gemeindereferentin Bernadette Lehrer-Weber

Tel. 07683-919842 Email: bernadette.lehrer@kath-semes.de

Diakon Günter Hin: guenter.hin@kath-semes.de

Kirchl. Sozialstation St. Elisabeth/Waldkirch: 07681-40720 - Beratung in Lebensfragen: - skf (Sozialdienst katholischer Frauen):

07681/4745390 - Caritasverband Landkreis Emmendingen:

07641/9214-0

DIE GESCHICHTE VON SIMONSWALD



Erhältlich bei der Gemeindekasse sowie in der Filiale der Volksbank Breisgau Nord e.G. in Simonswald

Preis 45,00 Euro

Ihr Opel und Bosch Partner aller Marken

Ihre Träume werden wahr!

Kein Autokauf ohne Angebot vom Autohaus Hin!
Wir suchen Ihnen Ihr Wunschauto!

Sonderaktion bis 28. Februar 2015

*** Auf alle Lagerwagen erhalten Sie 2 Jahre Basis-Garantie inklusive.**

Sonderfinanzierung ab 0,0% auch ohne Anzahlung.

Z.B. Opel Adam ab 10.990,- € Insigna Sports Tourer ab 22.990,- €
Opel Mokka ab 17.990,- € Meriva B ab 13.990,- €
Suzuki SX 4 Allrad ab 10.990,- € Suzuki SX 4 Cross ab 14.800,- €
sowie weitere 70 Fahrzeuge auf Lager u. 1.500 aus Großhändler-Beständen.

* 5 Jahre Garantie ab Erstzulassung.

**** Bestpreis in der Region auf unsere spezialisierten Marken Audi - Seat - Skoda - VW - Hyundai - Kia - Subaru und Suzuki.**

Ihren Gebrauchtwagen nehmen wir gerne in Zahlung.
Eintauch-Prämien je nach Hersteller bis 2.500,- €.

Konfigurieren Sie Ihren Neuwagen selbst oder bei uns vor Ort und wir machen Ihnen Ihren Bestpreis.

Auf alle Neuwagen-Bestellungen 10-32% Preisvorteil!

** Vermittlung von Neuwagen aller Marken Deutsch und EU.
2 Jahre Herstellergarantie sowie 3 Jahre Werk-Basisgarantie.

Ihre Ansprechpartner sind: Herr Hin, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-14 od. Frau Julia Hamann, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-15 od. Zentrale, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-0

Wir suchen dringend gepflegte Gebrauchtwagen aller Marken (Bitte Termin vereinbaren)!

Ihre Ansprechpartner sind: Herr Hin, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-14 oder Herr Huth, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-15 oder Zentrale, Tel. 0 76 82 / 9 25 58-0

AUTOHAUS HIN www.autohaus-hin.de
79215 Elzach • Telfer Straße 13 • verkauf@autohaus-hin.de